

Vydavateľ:

PPA - ATIS

Dobrovičova 12

815 26 Bratislava

Tel.: 02 / 53 41 74 19

Fax: 02 / 53 41 81 47

e-mail: atis@apa.sk

ATIS na INTERNETE

www.apa.sk

V tomto čísle:

1. Spotreba pšenice aj kukurice vo svete stúpla
2. Spolkový inštitút vydal varovanie po dioxínovom škandále
Ceny obilnín na plodínovej burze stále rastú
3. Ceny mladých býkov R 3
4. Ceny ošípaných triedy E
5. Ceny chladených kurčiat
6. Ceny vajec (L+M)
7. Ceny masla
8. Ceny syrov
9. Ceny potravinárskej pšenice
10. Ceny kŕmneho jačmeňa
11. Ceny kukurice
12. Ceny zemiakov
13. Zákaz dovozu zvierat a potravín z Bulharska
FAO varuje pred blokováním vývozu potravín
Potraviny sú rekordne drahé, tretinu vyhodíme
14. Nemecko – po dioxínovom škandále veľký záujem o biovajcia

ISSN 1336 – 443X



Spotreba pšenice aj kukurice vo svete stúpla

Podľa najnovšej prognózy IGC (International grains council) dosiahne v tohtoročnej sezóne produkcia pšenice vo svete úroveň asi 647 mil. t, čo znamená medziročný pokles o 4,6 %.

Spotreba pšenice by sa mala v sezóne 2010/11 zvýšiť asi o 1,7 % na 661 mil. t, pričom však jej zásoby medziročne poklesnú na približne 185 mil. t (-6,6 %).

V tohtoročnej sezóne bude nižšia aj produkcia kukurice, mala by byť približne na úrovni 809 mil. t (-0,5 %). Spotreba kukurice vzrastie výraznejšie ako pri pšenici (+3,1 %) na 840 mil. ton. Zásoby sa tak výrazne znížia (-21,6 %) na 120 mil. t.

Celková produkcia obilnín vo svete bude v tohtoročnej sezóne o 3,7 % nižšia, asi na úrovni 1 726 t. Spotreba by mala vzrásť asi o 1,4 % na 1 787 mil. t. V porovnaní so sezónou 2009/10 zásoby obilnín vo svete klesnú asi o 15,3 % na 342 mil. ton.

Kým v sezóne 2010/11 sa svetový obchod s pšenickou zníži (-3,1 %) na 123 mil. t, obchodovanie s kukuricou medziročne stúpne o 9,3 % na 94 mil. t. Celkový obchod s obilninami vo svete bude trochu vyšší (+0,8 %) ako v sezóne 2009/10 a dosiahne približne úroveň 242 mil. t.

PPA – ATIS/IGC

Produkcia, obchod, spotreba a zásoby obilnín vo svete mil. t

Sezóna	2007/08	2008/09	2009/10	2010/11	Vývoj 10-11/09-10 (%)
Pšenica					
Produkcia	609	686	678	647	-4,6
Obchod ^{1/}	110	136	127	123	-3,1
Spotreba	612	638	650	661	1,7
Zásoby	122	170	198	185	-6,6
Kukurica					
Produkcia	795	799	813	809	-0,5
Obchod ^{1/}	101	84	86	94	9,3
Spotreba	775	781	815	840	3,1
Zásoby	137	155	153	120	-21,6
Obilniny spolu					
Produkcia	1 697	1 802	1 793	1 726	-3,7
Obchod ^{1/}	239	249	240	242	0,8
Spotreba	1 684	1 724	1 762	1 787	1,4
Zásoby	295	373	404	342	-15,3

Zdroj: IGC, 21. 1. 2011

Poznámka: ^{1/} IGC obchodný rok s obilninami júl/jún

PPA – ATIS/IGC

Spolkový inštitút vydal varovanie po dioxínovom škandále

Spolkový inštitút na hodnotenie rizík (Bundesinstitut für Risikobewertung – BfR) vydal varovanie po dioxínovom škandále.

Zvýšená koncentrácia životnému prostrediu škodlivých látok bola s najvyššou pravdepodobnosťou neškodná, informovali o tom odborníci na veľtrhu „Grüne Woche“ v Berlíne. Z ich pohľadu si netreba robiť žiadne starosti, treba sa naďalej stravovať pestro a zdravo, odporučil spotrebiteľom riaditeľ inštitútu A. Hensel.

Dioxín je podľa názoru výskumníkov obsiahnutý vo všetkých potravinách. Hodnotenie stoviek vzoriek vajec a bravčového mäsa v dôsledku dioxínového škandálu s kontaminovaným krmivom potvrdilo, že len vo veľmi málo prípadoch boli prekročené zákonne stanovené limity dioxínu. V mliečnych výrobkoch a vajciach neboli stanovené žiadne prekročenia limitov.

Aj pri nameranom prekročení hraničnej hodnoty nepredstavuje ešte prítomnosť dioxínu v potravinách zdravotné nebezpečenstvo, povedal A. Hensel. To by platilo len v prípade, keby niekto po celý rok konzumoval denne 2 vajcia, v ktorých by obsah dioxínu dosahoval maximálne možné zaťaženie. Koncentrácia dioxínov v telesných tukoch sa tým síce zvyšuje, naďalej však zostáva pod kritickou hodnotou.

Berlínski odborníci vyhodnotili 300 výsledkov analýz z kontrolovaných vajec a bravčového mäsa ako aj hodnotených krmovín. Hodnoty boli na základe stravovacích zvyklostí Nemcov pre-

počítané podľa národnej stravovacej štúdie a možné dôsledky sa tak v modeli premietli na jednotlivcov. Podľa správy ministerstva sa pri teste našla koncentrácia dioxínu nad hraničnou hodnotou v každom šiestom vajci. Boli pritom kontrolované aj produkty ako sušené vajcia, polotovary na výrobu rezancov. Čo z toho sa dostáva ďalej do obchodu je naďalej nejasné.

Pri bravčovom mäse sa nachádzala zo 127 odberov len 1 vzorka nad limitnou hodnotou. Pri kontrolách mäsa nosníc to boli 2 vzorky zo šiestich prekročení.

V celom Nemecku bolo medzitým zatvorených ešte 403 fariem, z toho 400 v Dolnom Sasku, dve v Sasku-Anhaltsku a jedna v Meklenbursku-Pomoransku. Na väčšine fariem sa chovali ošipané, vyplýva to z prehľadu krajinských štatistik.

Rozsiahla diskusia o dioxínovom škandále vychádza z pohľadu A. Hensela čiastočne z nedorozumenia. Hodnoty vysokého obsahu dioxínu nie sú žiadnymi toxikologicky hraničnými limitmi, nachádzajú sa teda ešte pod hodnotou, nad ktorou môže dôjsť k poškodeniu. Pri dioxínoch nerozhoduje denná dávka expozície o ich zdravotnom pôsobení, ale oveľa viac celkové množstvo, ktorému je človek počas života vystavený.

PPA – ATIS/www.proplanta.de

Ceny obilnín na plodinej burze stále rastú

Ceny obilnín na plodinej burze rastú. Rádovo ide o väčšinu plodín a jednotky percent. Najviac zdražela potravinárska raž. Stojí už viac ako 5 000,- Kč/t. Vyplýva to zo štatistík, ktoré zverejnila plodínová burza Brno.

„Druhé stretnutie v tomto roku potvrdilo zvyšujúce sa ceny sledovaných komodít. Tento rast už však nie je skokový ako v minulom mesiaci,“ povedal sekretár burzy, Karel Zuzula.

Cena raže začiatkom mesiaca klesla, teraz sa však opäť zvýšila. V prípade, že dopravu hradí

kupujúci, stúpila až o 18,4 %. Celkovo raž zdražela o 579,- Kč/t. Zdraželi aj všetky sledované plodiny. Cena pšenice krmnej stúpila o 305,- Kč/t, jačmeň krmný zdražiel o 300,- Kč/t a potravinárska pšenica o 314,- Kč/t. Zaujímavý je opätovný rast ceny repky olejnej o 399,- Kč/t.

PPA – ATIS/www.Agris.cz

Ceny komodít na plodinej burze v Brne od 11. 1. do 25. 1. 2011

Kč/t bez DPH

Komodita	parita FCA	Vývoj v %	parita DDP	Vývoj v %
Pšenica potravinárska	5 259	2,4	5 341	2,6
Pšenica krmná	4 551	6,1	4 675	7,0
Jačmeň sladovnícky	4 846	1,4	4 959	1,9
Jačmeň krmný	4 166	6,6	4 294	7,5
Raž potravinárska	5 279	18,4	5 716	11,3
Kukurica	4 883	6,3	5 000	3,7
Hrach krmný	4 706	1,9	4 776	1,4
Repka olejná	12 458	3,3	13 009	3,1

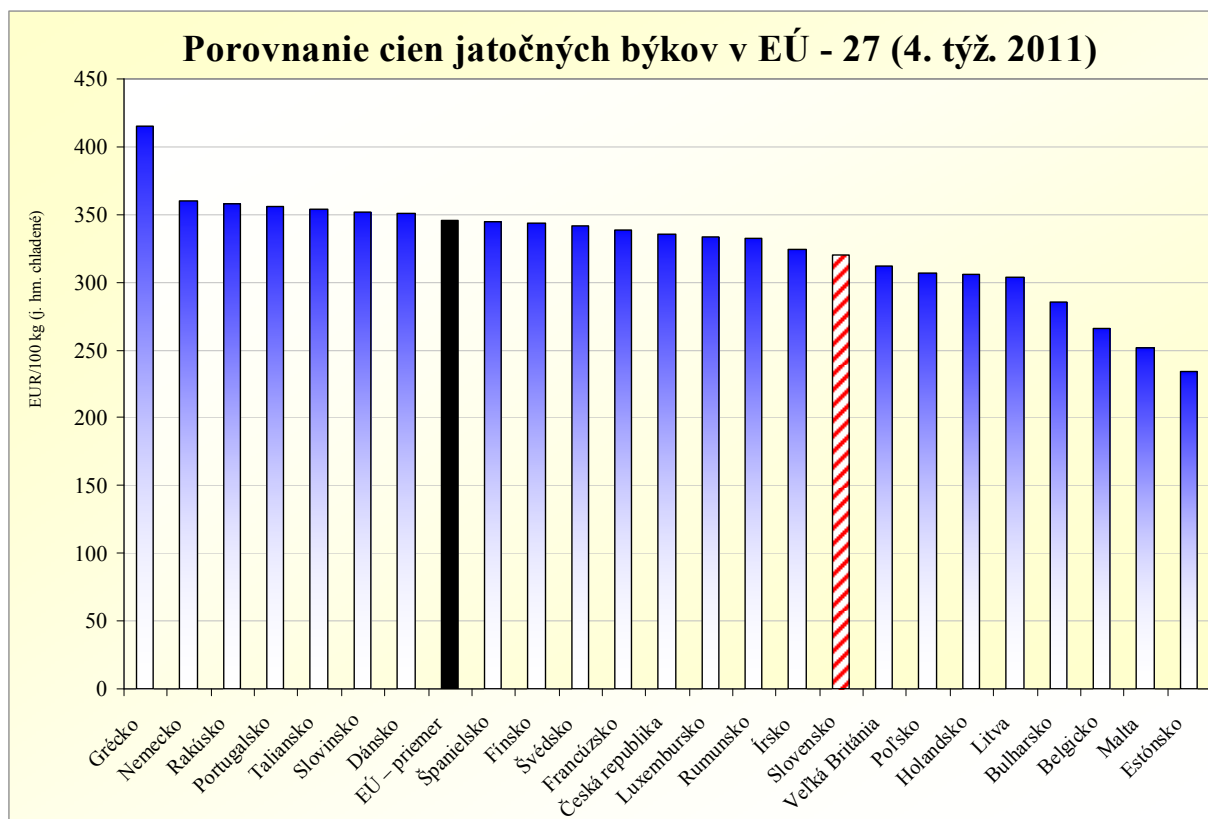
Zdroj: Plodínová burza Brno. Poznámka: Ceny sú z realizovaných obchodov respondentov a členov burzy, nie sú to kótované ceny. Vysvetlivky: Parita FCA - dopravu hradí kupujúci. Parita DDP - dopravu hradí predávajúci.

Ceny mladých býkov R 3 v štátoch EÚ – 27

v EUR/100 kg (jat. hmot. chladené) bez DPH

Krajina	51. týždeň 2010	52. týždeň 2010	1. týždeň 2011	2. týždeň 2011	3. týždeň 2011	4. týždeň 2011	4. týždeň 2010	Vývoj v % 2011/2010
Belgicko	265,74	267,14	267,14	266,58	265,79	265,89	262,46	1,3
Bulharsko	279,13	-	266,00	270,06	273,70	285,28	-	-
Česká republika	308,03	310,93	320,89	339,71	336,90	335,19	287,79	16,5
Dánsko	344,36	351,51	355,33	351,42	350,67	351,11	320,63	9,5
Nemecko	380,65	393,48	377,40	361,08	350,88	360,06	323,25	11,4
Estónsko	280,32	-	-	332,52	234,60	234,60	-	-
Grécko	428,00	428,00	424,67	408,65	420,50	414,78	432,98	-4,2
Španielsko	339,13	339,78	340,00	343,22	342,64	344,70	337,20	2,2
Francúzsko	337,00	339,00	340,00	340,00	341,00	339,00	320,00	5,9
Írsko	316,77	322,41	323,84	327,40	326,04	324,53	285,94	13,5
Taliansko	376,86	376,86	372,01	375,20	358,27	353,79	347,12	1,9
Cyprus	-	-	-	-	-	-	-	-
Lotyšsko	196,00	-	-	216,85	200,75	-	-	-
Litva	292,71	294,80	286,69	301,57	303,31	304,10	239,69	26,9
Luxembursko	328,10	294,00	338,10	339,96	339,96	333,10	313,99	6,1
Maďarsko	-	-	-	-	-	-	-	-
Malta	236,66	236,66	236,66	236,66	236,66	252,07	310,00	-18,7
Holandsko	266,84	270,32	273,86	273,95	263,80	305,91	294,38	3,9
Rakúsko	368,17	372,66	374,04	360,73	357,84	358,24	324,26	10,5
Poľsko	298,68	298,73	306,23	309,35	314,51	306,83	274,81	11,7
Portugalsko	338,50	347,20	349,20	352,50	351,40	356,30	347,60	2,5
Rumunsko	300,53	290,98	289,42	324,63	-	331,92	-	-
Slovinsko	339,93	348,44	341,34	353,67	353,02	351,74	307,18	14,5
Slovensko	-	324,75	324,75	321,76	330,25	320,07	309,45	3,4
Fínsko	345,34	332,71	348,61	335,65	347,85	344,03	344,18	0,0
Švédsko	323,02	335,56	331,53	334,59	338,53	341,40	274,65	24,3
Veľká Británia	317,78	322,04	320,99	329,05	323,79	312,43	304,66	2,5
EÚ – priemer	350,66	354,60	351,42	349,78	345,48	346,08	325,96	6,2

Zdroj: EK



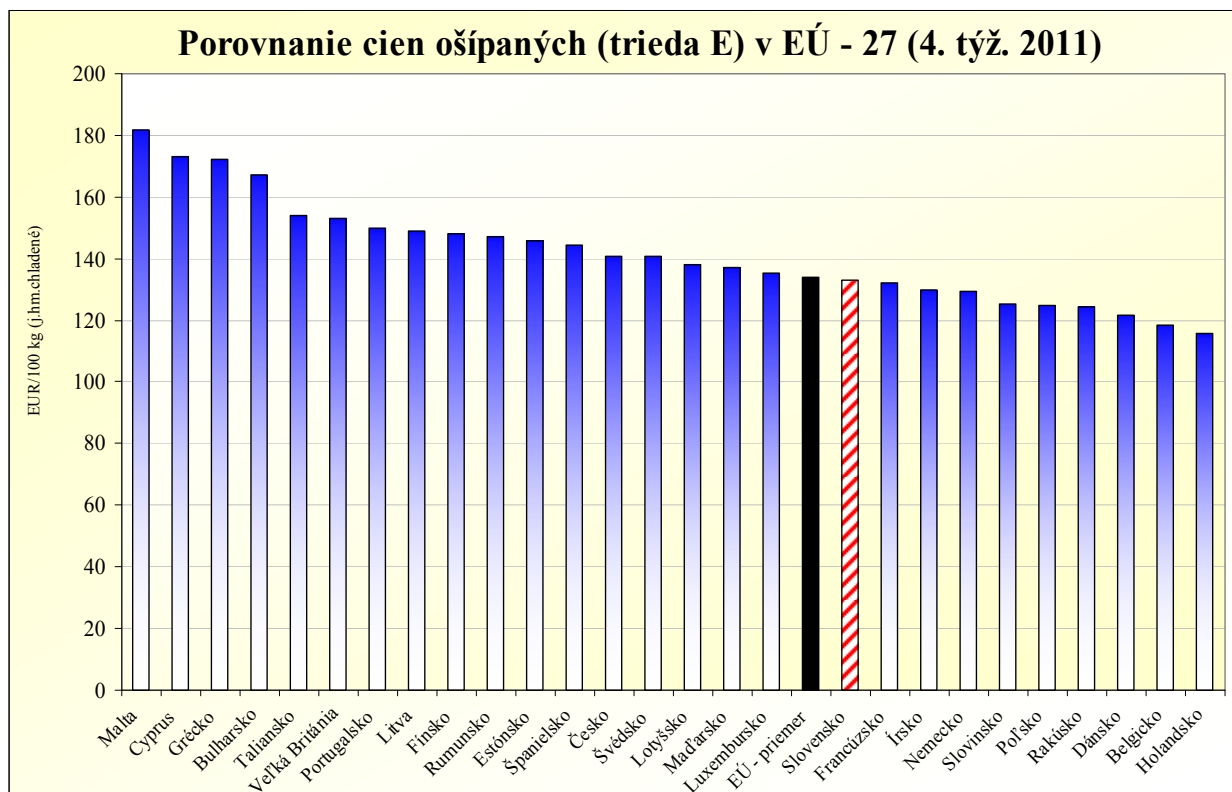
Graf: PPA - ATIS

Ceny ošípaných triedy E v štátoch EÚ – 27

v EUR/100 kg (jat. hmot. chladené) bez DPH

Krajina	51. týždeň 2010	52. týždeň 2010	1. týždeň 2011	2. týždeň 2011	3. týždeň 2011	4. týždeň 2011	4. týždeň 2010	Vývoj v % 2011/2010
Belgicko	135,00	134,50	124,50	125,90	123,80	118,60	121,40	-2,3
Bulharsko	172,69	174,06	174,06	172,66	169,62	167,14	167,74	-0,4
Česko	137,96	140,07	142,05	143,36	143,08	140,88	131,33	7,3
Dánsko	126,28	126,25	126,27	122,95	122,93	121,82	108,80	12,0
Nemecko	151,10	145,87	138,72	129,54	118,32	129,54	135,05	-4,1
Estónsko	143,32	142,44	145,85	146,42	147,93	145,90	138,11	5,6
Grécko	171,79	170,86	171,79	172,34	172,34	*172,34	165,38	4,2
Španielsko	134,76	135,40	135,41	136,52	140,69	144,57	134,29	7,7
Francúzsko	128,00	131,00	131,00	132,00	132,00	132,00	117,00	12,8
Írsko	130,13	130,32	130,04	130,23	130,14	129,99	117,84	10,3
Taliansko	151,93	153,62	152,68	152,42	151,96	153,88	155,71	-1,2
Cyprus	167,00	167,00	167,00	175,00	176,00	173,00	139,00	24,5
Lotyšsko	147,30	148,17	147,20	144,66	144,01	138,11	131,10	5,3
Litva	148,17	152,12	150,56	146,32	147,00	148,75	137,37	8,3
Luxembursko	154,70	154,60	144,00	141,70	139,80	135,30	137,20	-1,4
Maďarsko	144,78	143,93	144,69	140,50	136,84	137,20	134,09	2,3
Malta	182,00	182,00	182,00	182,00	182,00	182,00	182,00	-
Holandsko	135,37	130,02	123,92	123,81	115,27	115,58	118,41	-2,4
Rakúsko	145,00	144,78	134,91	134,58	133,80	124,48	125,07	-0,5
Poľsko	135,97	137,97	137,86	135,29	127,63	125,01	121,11	3,2
Portugalsko	143,00	143,00	143,00	143,00	147,00	150,00	141,00	6,4
Rumunsko	152,93	152,85	153,01	151,10	149,32	147,00	155,60	-5,5
Slovinsko	144,10	147,03	137,26	137,88	135,93	125,25	128,38	-2,4
Slovensko	148,45	147,41	147,66	143,26	140,81	132,81	138,36	-4,0
Fínsko	146,17	148,73	148,61	146,38	148,38	148,04	138,58	6,8
Švédsko	155,78	155,04	153,35	150,14	150,26	140,61	130,97	7,4
Veľká Británia	157,42	155,94	156,37	158,71	156,88	153,26	155,14	-1,2
EÚ - priemer	140,52	139,83	137,42	135,44	132,48	134,09	130,66	2,6

Zdroj: EK, * krajina nedodala cenu, údaj je z predchádzajúceho týždňa.

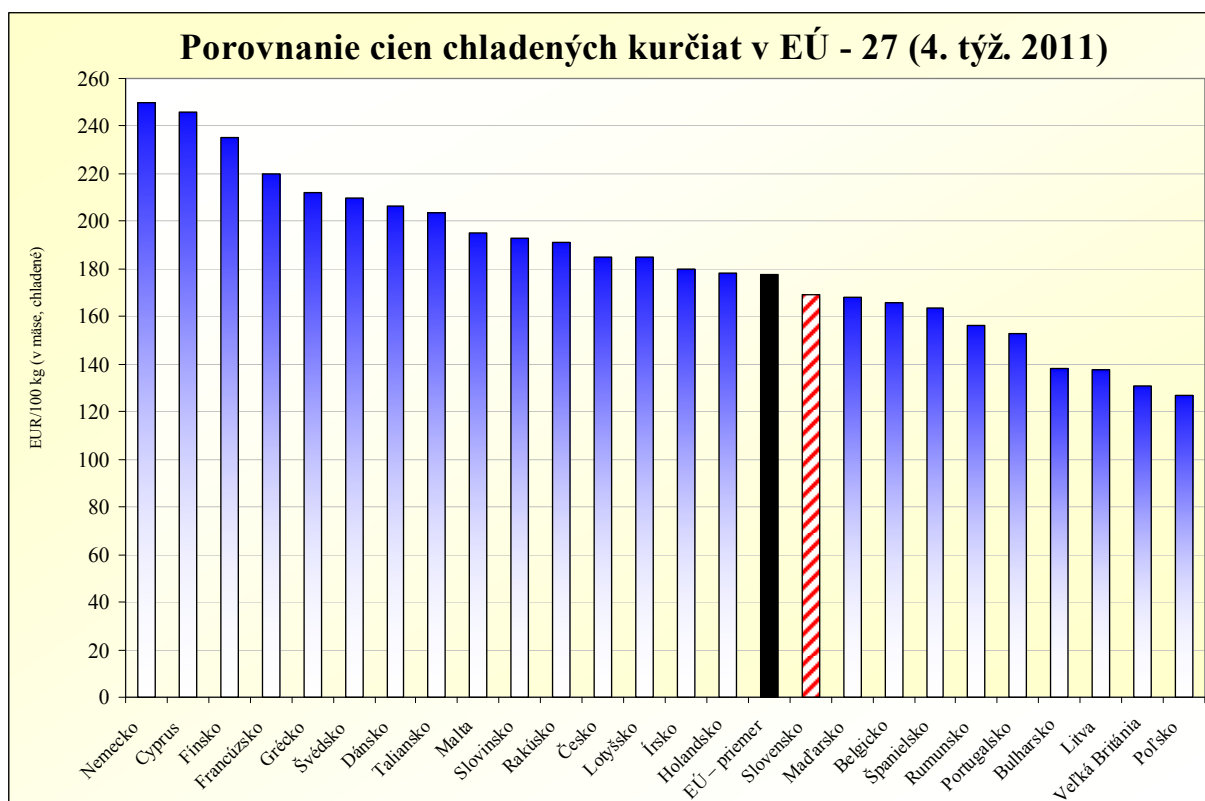


Graf: PPA - ATIS

Ceny chladených kurčiat v EÚ – 27
v EUR/100 kg (v mäse) bez DPH

Krajina	51. týždeň 2010	52. týždeň 2010	1. týždeň 2011	2. týždeň 2011	3. týždeň 2011	4. týždeň 2011	4. týždeň 2010	Vývoj v % 2011/2010
Belgicko	171,00	174,00	174,00	174,00	174,00	166,00	168,00	-1,2
Bulharsko	149,30	157,77	152,14	131,36	142,18	138,22	133,24	3,7
Česko	174,79	176,50	177,66	180,21	186,43	185,00	167,28	10,6
Dánsko	204,39	209,70	209,74	209,94	206,27	*206,27	191,85	7,5
Nemecko	250,00	250,00	250,00	250,00	250,00	250,00	240,00	4,2
Estónsko	-	-	-	-	-	-	158,56	-
Grécko	213,00	210,00	210,00	212,00	212,00	*212,00	227,00	-6,6
Španielsko	166,87	168,10	158,45	156,06	161,47	163,55	134,66	21,5
Francúzsko	210,00	210,00	210,00	218,00	220,00	*220,00	190,00	15,8
Írsko	180,00	180,00	180,00	180,00	180,00	180,00	182,00	-1,1
Taliansko	201,25	201,25	201,25	201,25	201,25	203,75	140,00	45,5
Cyprus	245,21	245,37	245,37	245,41	246,57	246,18	238,09	3,4
Lotyšsko	158,76	158,88	197,74	168,52	157,56	184,86	154,49	19,7
Litva	142,59	139,58	141,53	144,07	139,82	137,69	143,98	-4,4
Maďarsko	168,03	152,66	167,51	167,49	168,88	168,19	173,60	-3,1
Malta	200,25	200,25	200,25	200,25	195,25	195,25	190,50	2,5
Holandsko	181,00	181,00	181,00	178,00	178,00	*178,00	145,00	22,8
Rakúsko	193,26	192,77	191,78	190,94	192,69	191,38	187,25	2,2
Poľsko	113,36	111,98	123,44	136,27	122,48	126,82	119,61	6,0
Portugalsko	164,00	163,00	155,00	159,00	158,00	153,00	171,00	-10,5
Rumunsko	156,21	155,06	154,09	155,86	156,26	156,22	153,56	1,7
Slovinsko	194,65	193,39	208,05	193,21	180,61	192,91	186,32	3,5
Slovensko	178,12	168,25	162,70	177,24	173,54	169,07	165,22	2,3
Fínsko	235,20	238,19	237,47	234,75	236,03	235,41	247,32	-4,8
Švédsko	206,74	224,37	214,64	216,29	215,88	209,90	182,78	14,8
Veľká Británia	132,47	130,00	130,89	*130,89	*130,89	*130,89	124,87	4,8
EÚ – priemer	175,76	175,32	175,59	177,30	177,09	177,45	159,36	11,3

Zdroj: EK, * krajina nedodala cenu, údaj je z predchádzajúceho týždňa.



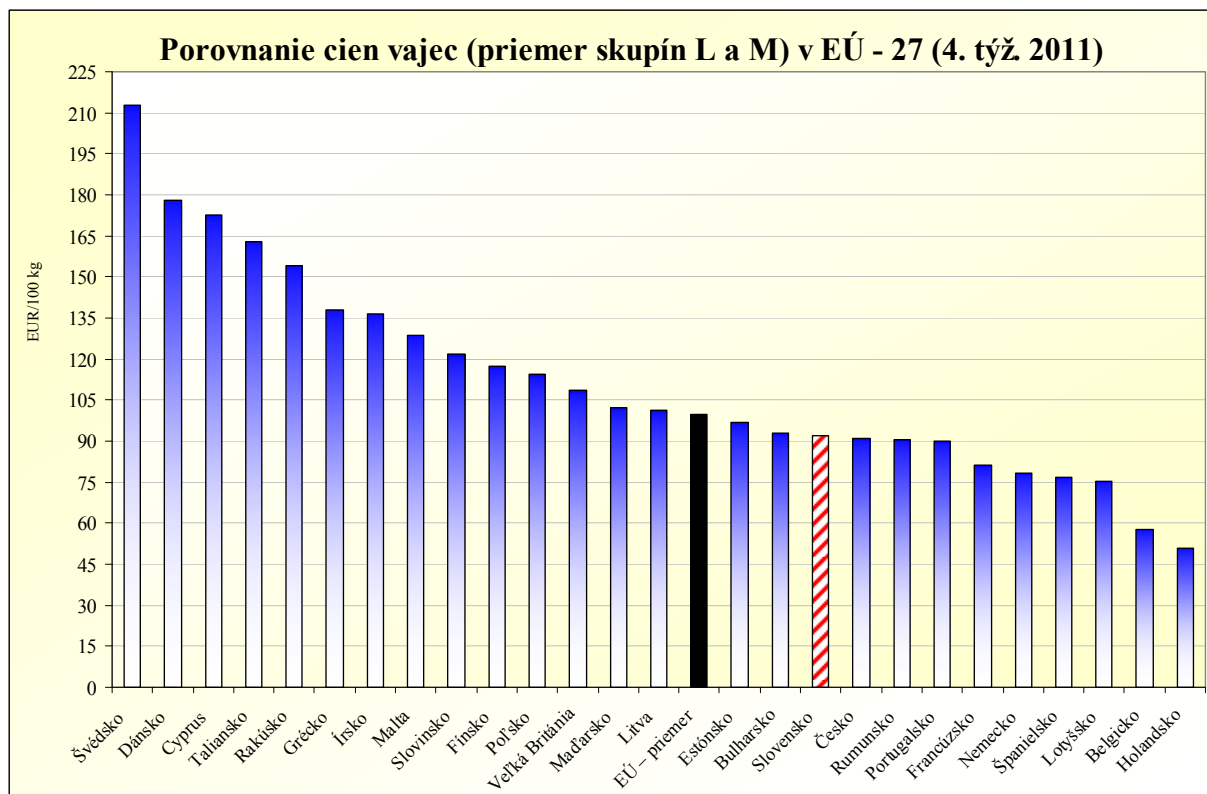
Graf: PPA – ATIS

Priemerné ceny vajec (L+M) v štátoch EÚ – 27

v EUR/100 kg bez DPH

Krajina	51. týždeň 2010	52. týždeň 2010	1. týždeň 2011	2. týždeň 2011	3. týždeň 2011	4. týždeň 2011	4. týždeň 2010	Vývoj v % 2011/2010
Belgicko	73,82	75,09	73,66	69,14	57,87	57,87	104,93	-44,8
Bulharsko	87,94	89,73	98,96	89,06	95,54	93,09	122,48	-24,0
Česko	88,94	91,74	88,24	91,72	90,47	90,76	114,74	-20,9
Dánsko	178,22	178,17	178,20	178,26	178,22	*178,22	178,42	-0,1
Nemecko	116,71	116,04	106,67	97,24	78,13	78,13	140,00	-44,2
Estónsko	100,12	100,55	100,30	91,51	88,81	96,86	101,09	-4,2
Grécko	138,00	138,00	138,00	138,00	138,00	*138,00	127,00	8,7
Španielsko	77,25	77,25	76,81	76,33	75,70	76,65	106,46	-28,0
Francúzsko	92,52	97,44	95,54	89,50	81,17	*81,17	118,00	-31,2
Írsko	136,57	136,57	136,57	136,57	136,57	136,57	140,21	-2,6
Taliansko	168,45	166,07	165,28	163,69	162,50	162,70	170,83	-4,8
Cyprus	171,01	171,94	171,94	172,81	172,81	172,81	165,72	4,3
Lotyšsko	96,66	99,28	81,19	90,87	96,96	75,36	128,91	-41,5
Litva	96,25	94,86	98,85	95,65	99,81	101,42	130,07	-22,0
Maďarsko	106,48	109,01	102,45	103,14	103,37	102,09	122,89	-16,9
Malta	89,68	89,68	89,68	89,68	128,87	128,87	112,70	14,3
Holandsko	61,00	61,00	59,00	55,00	51,00	*51,00	99,00	-48,5
Rakúsko **	156,86	154,85	155,09	155,57	156,15	154,22	167,80	-8,1
Poľsko	111,18	112,20	114,85	115,07	115,42	114,46	138,37	-17,3
Portugalsko	95,24	95,24	95,24	95,24	89,95	89,95	108,47	-17,1
Rumunsko	89,76	93,41	94,05	94,13	93,85	90,31	123,96	-27,1
Slovinsko	128,44	125,78	123,54	123,54	122,42	121,79	124,25	-2,0
Slovensko	97,49	96,26	95,27	96,06	92,55	92,11	122,55	-24,8
Fínsko	117,25	117,20	*117,20	*117,20	*117,20	*117,20	120,70	-2,9
Švédsko	183,49	182,64	212,29	212,26	211,64	212,94	178,28	19,4
Veľká Británia	108,88	108,04	108,78	*108,78	*108,78	*108,78	110,66	-1,7
EÚ – priemer	107,04	107,71	106,57	104,02	99,87	99,63	126,97	-21,5

Zdroj: EK, * krajina nedodala cenu, údaj je z predchádzajúceho týždňa, ** Barn egg - podstielkový chov.

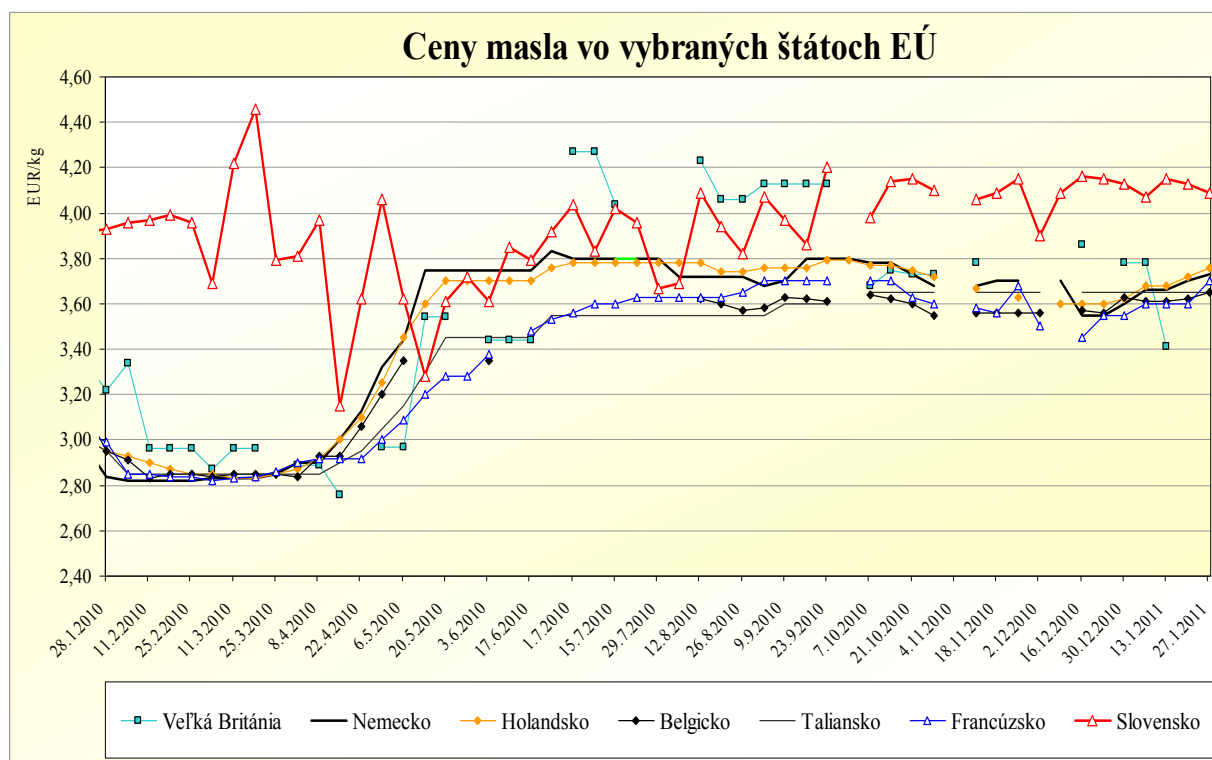


Graf: PPA – ATIS

Ceny masla v štátoch EÚ – 27
v EUR/kg bez DPH

Dátum	V. Británia	Nemecko	Holandsko	Belgicko	Francúzsko	Taliansko	Slovensko ^{1/}
16. 9. 2010	4,13	3,80	3,76	3,62	3,70	3,60	3,86
23. 9. 2010	4,13	3,80	3,79	3,61	3,70	3,60	4,20
30. 9. 2010	-	3,80	3,79	-	-	-	4,13
7. 10. 2010	3,68	3,78	3,77	3,64	3,70	3,65	3,98
14. 10. 2010	3,75	3,78	3,77	3,62	3,70	3,65	4,14
21. 10. 2010	3,73	3,73	3,75	3,60	3,63	3,65	4,15
28. 10. 2010	3,73	3,68	3,72	3,55	3,60	3,65	4,10
4. 11. 2010	-	-	-	-	-	-	4,23
11. 11. 2010	3,78	3,68	3,67	3,56	3,58	3,65	4,06
18. 11. 2010	-	3,70	-	3,56	3,56	3,65	4,09
25. 11. 2010	-	3,70	3,63	3,56	3,68	3,65	4,15
2. 12. 2010	-	-	-	3,56	3,50	3,65	3,90
9. 12. 2010	-	3,70	3,60	-	-	-	4,09
16. 12. 2010	3,86	3,55	3,60	3,57	3,45	3,65	4,16
23. 12. 2010	-	3,55	3,60	3,56	3,55	3,65	4,15
30. 12. 2010	3,78	3,60	3,62	3,63	3,55	3,65	4,13
6. 1. 2011	3,78	3,66	3,68	3,61	3,60	3,65	4,07
13. 01. 2011	3,41	3,66	3,68	3,61	3,60	3,65	4,15
20. 01. 2011	-	3,70	3,72	3,62	3,60	3,65	4,13
27. 01. 2011	-	3,73	3,76	3,65	3,70	3,65	4,09

Zdroj: FAMMU, veľkoobchodné ceny masla, ^{1/} PPA - ATIS, SR.

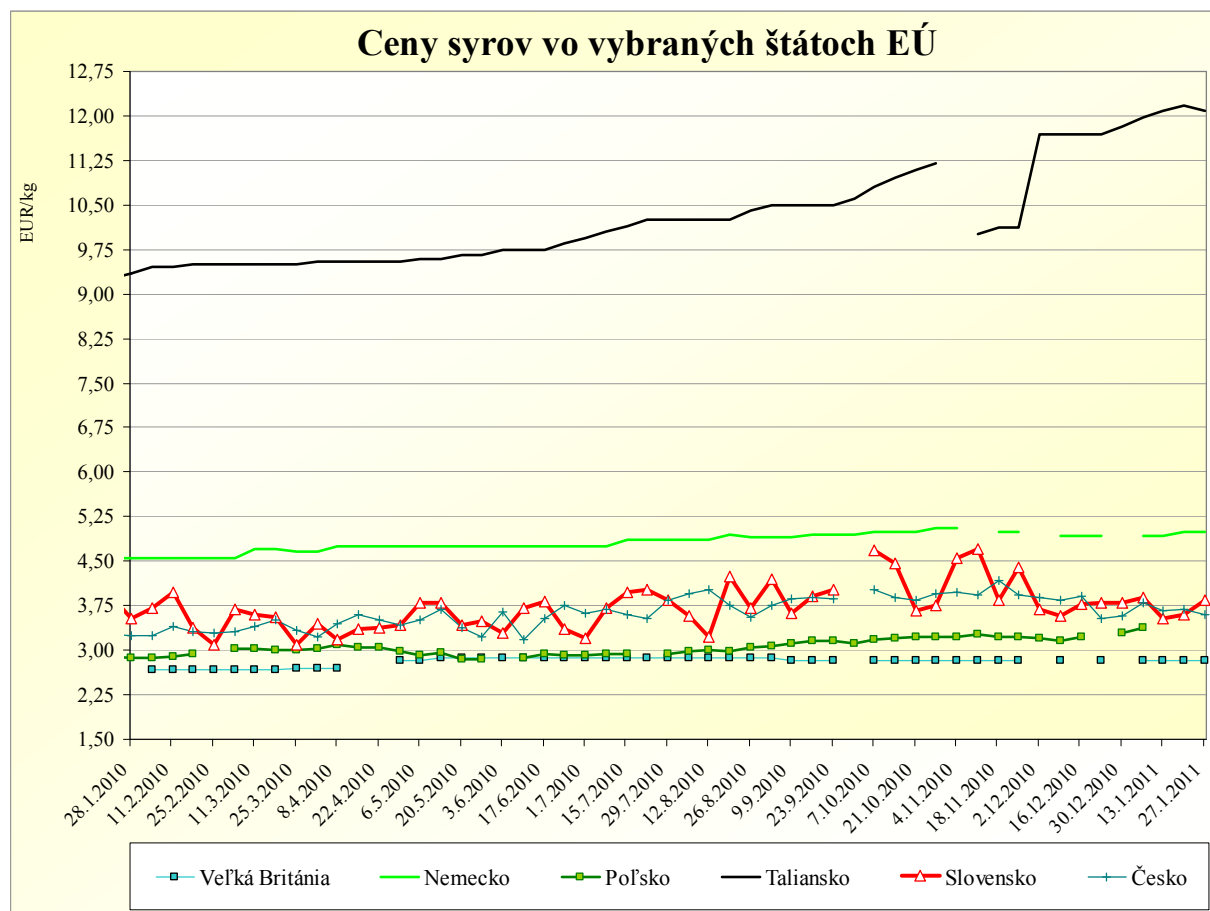


Graf: PPA – ATIS

Ceny syrov vo vybraných štátoch EÚ – 27

v EUR/kg bez DPH

Dátum	V. Británia ^{1/}	Nemecko ^{1/}	Poľsko ^{1/}	Česko ^{4/}	Taliansko ^{2/}	Slovensko ^{3/}
16. 9. 2010	2,83	4,95	3,15	3,88	10,50	3,90
23. 9. 2010	2,83	4,95	3,15	3,87	10,50	4,03
30. 9. 2010	-	4,95	3,12	3,82	10,60	3,50
7. 10. 2010	2,83	5,00	3,18	4,01	10,80	4,69
14. 10. 2010	2,83	5,00	3,20	3,89	10,95	4,46
21. 10. 2010	2,83	5,00	3,22	3,84	11,10	3,67
28. 10. 2010	2,83	5,05	3,22	3,95	11,20	3,76
4. 11. 2010	2,83	5,05	3,22	3,98	-	4,54
11. 11. 2010	2,83	-	3,27	3,94	10,00	4,71
18. 11. 2010	2,83	5,00	3,23	4,17	10,13	3,84
25. 11. 2010	2,83	5,00	3,23	3,93	10,13	4,39
2. 12. 2010	-	-	3,21	3,88	11,68	3,69
9. 12. 2010	2,83	4,93	3,15	3,84	11,68	3,57
16. 12. 2010	-	4,93	3,23	3,91	11,68	3,78
23. 12. 2010	2,83	4,93	-	3,54	11,68	3,79
30. 12. 2010	-	-	3,28	3,58	11,83	3,79
6. 1. 2011	2,83	4,93	3,37	3,79	11,98	3,89
13. 01. 2011	2,83	4,93	3,37	3,66	12,08	3,53
20. 01. 2011	2,83	5,00	3,36	3,69	12,18	3,60
27. 01. 2011	2,83	5,00	*3,36	3,60	12,08	3,84

Zdroj: ^{1/} FAMMU, ^{2/} CLAL, ^{3/} PPA – ATIS, ^{4/} SZIF, * - údaj je z predchádzajúceho týždňa.


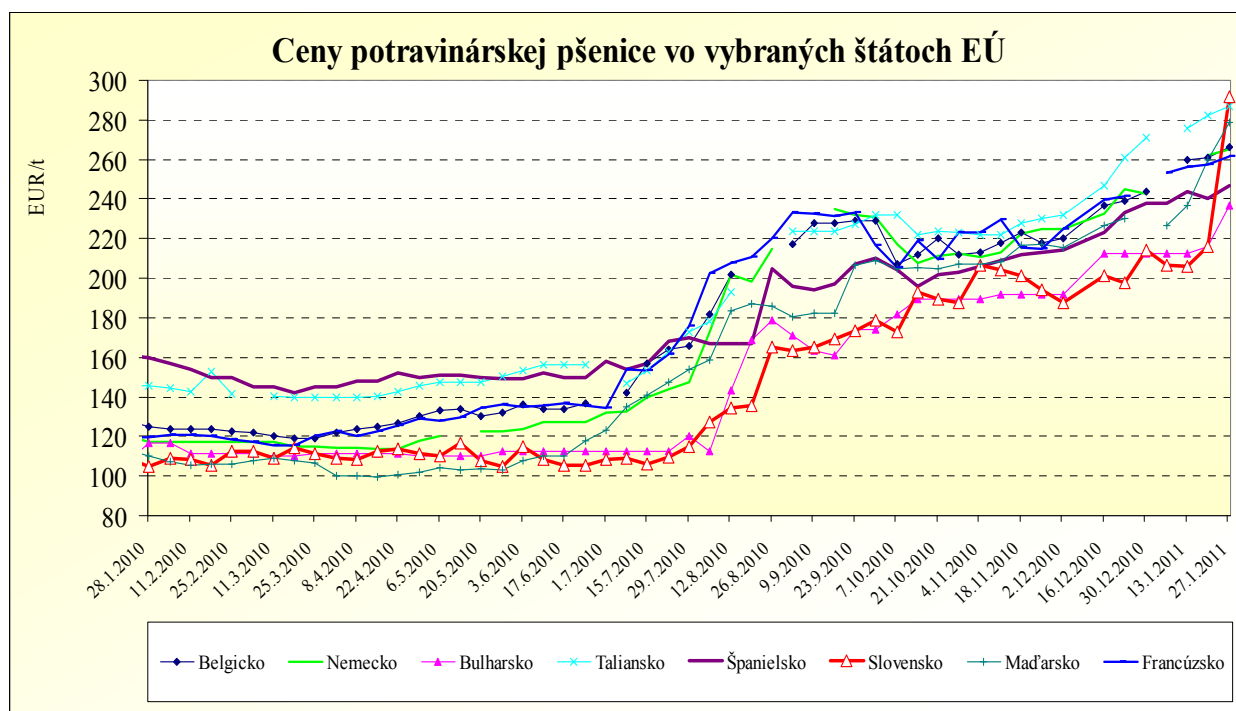
Graf: PPA - ATIS

Syry: Veľká Británia – anglický Čedar, cena zo skladu GBP/kg, Nemecko Kempten – ementál 45-48 % t. v. s., Poľsko – Eidam 45 % t. v. s., Taliansko – Miláno:

Parmigiano reggiano, 24 mesiacov, ČR - Eidam 45 % t. v. s., cena z mliekarne, SR - odbytová cena Eidam-skej tehly 45 % t. v. s. z mliekarne.

Ceny potravinárskej pšenice vo vybraných štátoch EÚ – 27
v EUR/t bez DPH

Dátum	Dánsko	Belgicko	Francúzsko	Nemecko	Taliansko	Španielsko	Estónsko
25. 11. 2010	232,04	218,00	214,72	225,00	230,00	213,00	184,76
2. 12. 2010	234,77	220,00	224,65	225,00	232,00	214,00	169,67
16. 12. 2010	241,46	237,00	239,65	232,50	247,00	223,00	185,15
23. 12. 2010	241,60	239,00	241,65	245,00	261,00	233,00	196,11
30. 12. 2010	-	244,00	-	242,50	271,00	238,00	195,44
6. 01. 2011	254,92	-	253,08	-	-	238,00	183,68
13. 01. 2011	255,01	260,00	256,08	-	276,00	244,00	183,68
20. 01. 2011	257,72	261,00	257,58	262,00	282,00	240,00	202,65
27. 01. 2011	257,62	266,00	261,58	265,00	287,00	247,00	218,00
Dátum	Slovensko	Česko	Slovinsko	Poľsko	Maďarsko	Bulharsko	Rumunsko
25. 11. 2010	194,27	201,93	209,16	183,22	217,16	191,74	180,41
2. 12. 2010	187,42	199,51	214,75	186,95	215,36	191,74	179,21
16. 12. 2010	201,43	199,13	239,60	194,91	226,56	212,19	173,34
23. 12. 2010	197,41	201,69	208,38	196,35	230,05	212,19	178,22
30. 12. 2010	214,43	-	238,93	212,75	-	212,19	-
6. 01. 2011	206,32	198,09	240,60	213,59	226,56	212,19	-
13. 01. 2011	206,16	205,96	231,77	223,72	236,52	212,19	188,52
20. 01. 2011	215,85	218,97	248,66	237,02	259,69	216,28	207,72
27. 01. 2011	291,70	218,07	265,89	239,51	279,00	236,73	234,71

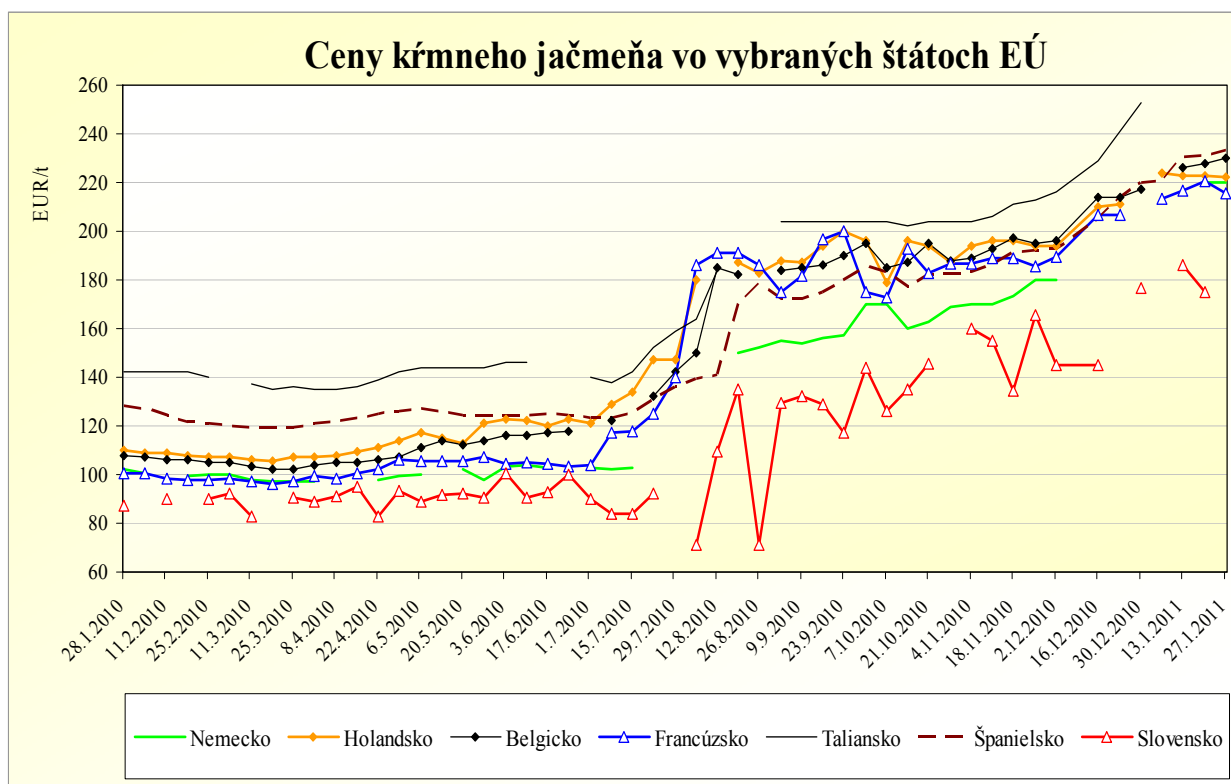
Zdroj: EK – burzy.

Graf: PPA - ATIS

Pšenica potravinárska: Nemecko: Mníchov - cena z burzy (neidentifikované ceny), Belgicko: Brusel - cena zo sila, Francúzsko: Rouen (Panifiable) - cena z burzy, Taliansko: Boloňa - cena z burzy; Španielsko: Huesca - cena z kamiónu, Estónsko - Jüri - neidentifikované ceny, Slovensko: Bratislava - cena najdôležitejších nákupcov, Veľká Británia: Liverpool - cena z burzy, Londýn -

cena z burzy (od 15. 5. 2008), Česká republika: Praha - veľkoobchodná cena, Poľsko - kraj Zachodni, Slovinsko: Ljubljana - cena z burzy, Maďarsko - Budapešť, cena z burzy, Bulharsko: Burgas - veľkoobchodná cena, - Varna - veľkoobchodná cena (od 4. 11. 2009), Rumunsko: Banat - cena z burzy.

Ceny krmného jačmeňa vo vybraných štátoch EÚ – 27
v EUR/t bez DPH

Dátum	Nemecko	Holandsko	Belgicko	Francúzsko	Taliansko	Slovensko	Španielsko
9. 9. 2010	154,00	187,00	185,00	181,86	204,00	131,95	172,00
16. 9. 2010	156,00	194,00	186,00	196,86	204,00	128,75	175,00
23. 9. 2010	157,50	200,00	190,00	199,86	204,00	117,24	180,00
30. 9. 2010	170,00	196,00	195,00	194,86	204,00	143,85	185,80
7. 10. 2010	170,00	179,00	185,00	172,79	204,00	126,04	183,60
14. 10. 2010	160,00	196,00	187,00	192,79	202,00	134,78	177,20
21. 10. 2010	163,00	194,00	195,00	182,79	204,00	145,69	182,00
28. 10. 2010	169,00	187,00	188,00	186,72	204,00	-	182,60
4. 11. 2010	170,00	194,00	189,00	186,72	204,00	160,00	183,40
11. 11. 2010	170,00	196,00	193,00	188,72	206,00	155,00	186,60
18. 11. 2010	173,50	196,00	197,00	188,72	211,00	134,19	191,00
25. 11. 2010	180,00	194,00	195,00	185,72	213,00	165,30	192,20
2. 12. 2010	180,00	194,00	196,00	189,65	216,00	145,00	192,60
16. 12. 2010	-	210,00	214,00	206,65	229,00	145,00	204,80
23. 12. 2010	-	211,00	214,00	206,65	241,00	-	213,80
30. 12. 2010	203,50	-	217,00	-	253,00	176,60	220,00
6. 01. 2011	-	224,00	-	213,58	-	-	220,60
13. 01. 2011	-	223,00	226,00	216,58	265,00	186,00	230,80
20. 01. 2011	220,00	223,00	228,00	220,58	270,00	175,00	231,01
27. 01. 2011	220,00	222,00	230,00	215,58	270,00	-	233,20

Zdroj: EK – burzy.

Graf: PPA - ATIS

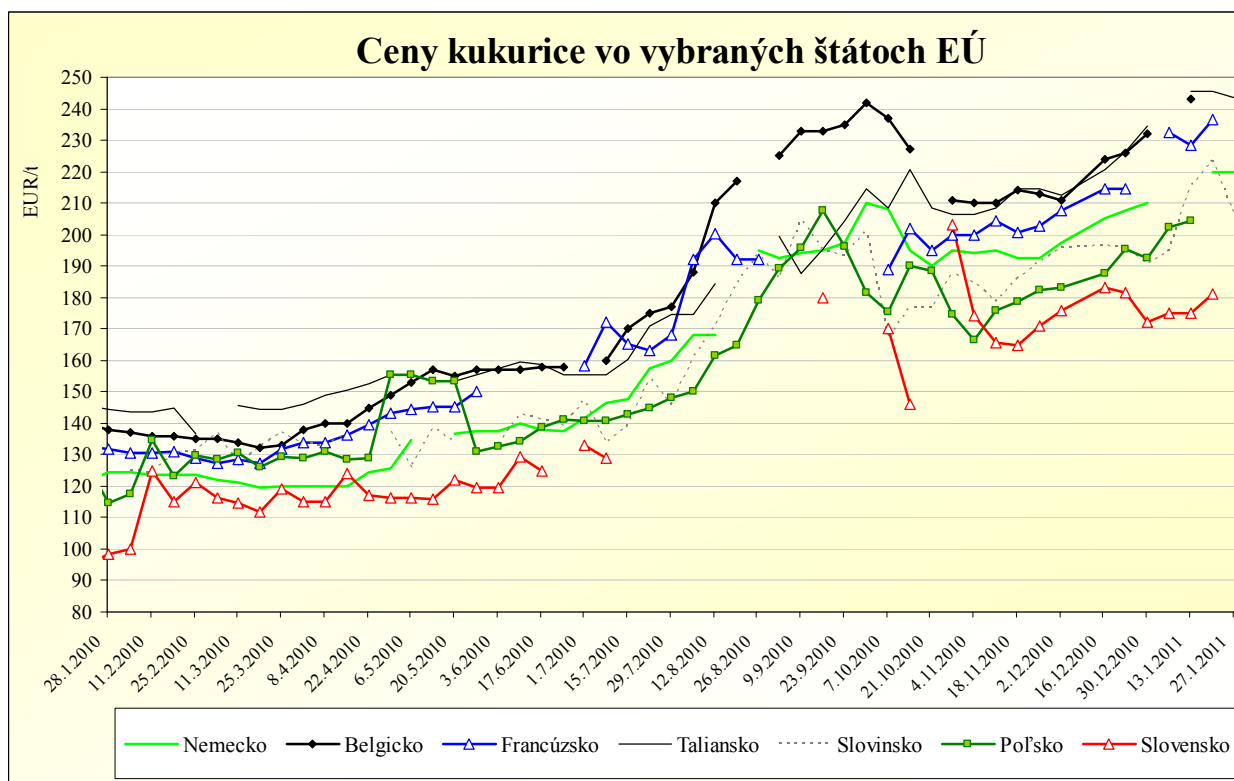
Jačmeň krmný: Nemecko: Mníchov - cena z burzy, Belgicko: Brusel - cena z burzy, Francúzsko: Rouen - cena z burzy, Taliansko: Boloňa - cena z burzy, Slovensko: Bratislava - cena

najdôležitejších nákupcov, Španielsko: Huesca - cena tovaru z kamiónu.

Ceny kukurice vo vybraných štátoch EÚ – 27

v EUR/t bez DPH

Dátum	Nemecko	Belgicko	Francúzsko	Taliansko	Poľsko	Slovensko	Slovinsko
9. 9. 2010	194,00	233,00	-	187,50	195,81	-	204,64
16. 9. 2010	195,00	233,00	-	195,50	207,56	180,00	195,00
23. 9. 2010	197,50	235,00	-	204,50	196,30	-	193,50
30. 9. 2010	210,00	242,00	-	214,50	181,43	-	201,26
7. 10. 2010	208,00	237,00	188,79	208,50	175,36	170,00	166,93
14. 10. 2010	195,00	227,00	201,79	220,50	190,04	146,00	176,47
21. 10. 2010	190,00	-	194,79	208,50	188,53	-	176,57
28. 10. 2010	195,00	211,00	199,72	206,50	174,68	203,00	187,44
4. 11. 2010	194,00	210,00	199,72	206,50	166,59	174,26	184,84
11. 11. 2010	195,00	210,00	204,22	208,50	175,86	165,43	178,75
18. 11. 2010	192,50	214,00	200,72	214,50	178,68	164,70	185,83
25. 11. 2010	192,50	213,00	202,72	214,50	182,17	170,78	191,24
2. 12. 2010	197,50	211,00	207,65	212,50	183,07	175,81	195,96
16. 12. 2010	205,00	224,00	214,65	220,50	187,78	183,27	196,47
23. 12. 2010	207,50	226,00	214,65	226,50	195,38	181,33	195,70
30. 12. 2010	210,00	232,00	-	234,50	192,53	172,12	190,48
6. 01. 2011	-	-	232,58	-	202,46	175,00	195,09
13. 01. 2011	-	243,00	228,58	245,50	204,38	175,05	215,19
20. 01. 2011	220,00	243,00	236,58	245,50	203,84	180,96	223,45
27. 01. 2011	220,00	245,00	-	243,50	210,53	-	205,81

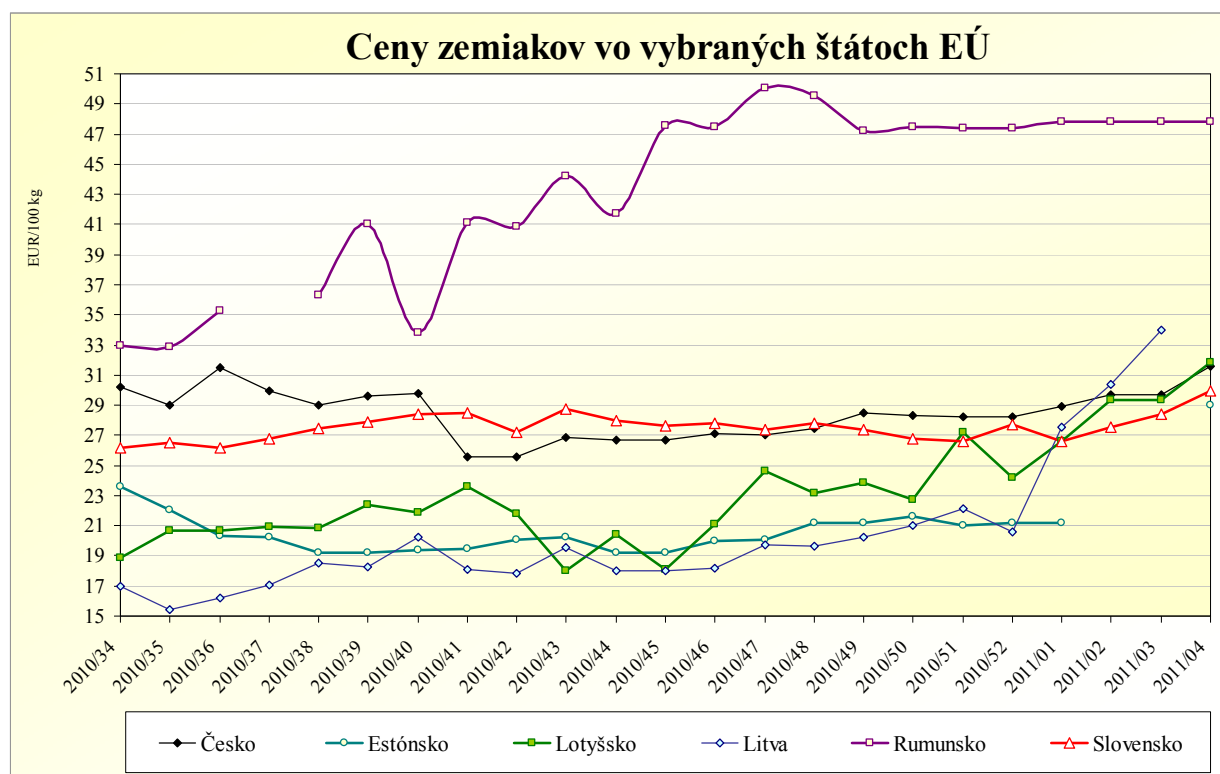
Zdroj: EK – burzy.

Graf: PPA - ATIS

Kukurica: Nemecko: Mníchov - cena z burzy, Belgicko: Brusel - cena zo sila, Francúzsko: Bordeaux - cena z burzy, Taliansko: Boloňa - cena z burzy; Rakúsko: Viedeň - cena

z burzy, Poľsko – kraj Zachodni, Slovensko: Bratislava - cena najdôležitejších nákupcov, Slovinsko: Ľubľana - cena z burzy.

Ceny zemiakov vo vybraných štátoch EÚ – 27
v EUR/100 kg bez DPH

Dátum	Česko	Estónsko	Lotyšsko	Litva	Rumunsko	Slovensko
2010/37	29,98	20,26	20,95	17,08	-	26,74
2010/38	28,97	19,17	20,88	18,53	36,27	27,44
2010/39	29,58	19,17	22,40	18,27	41,06	27,85
2010/40	29,79	19,37	21,86	20,27	33,78	28,44
2010/41	25,60	19,43	23,61	18,09	41,12	28,48
2010/42	25,57	20,07	21,83	17,84	40,82	27,22
2010/43	26,83	20,26	17,99	19,54	44,20	28,76
2010/44	26,71	19,17	20,38	17,98	41,72	27,96
2010/45	26,71	19,17	18,13	17,98	47,54	27,66
2010/46	27,11	20,00	21,10	18,20	47,51	27,79
2010/47	27,03	20,07	24,64	19,76	50,04	27,34
2010/48	27,42	21,15	23,17	19,64	49,58	27,82
2010/49	28,48	21,15	23,83	20,23	47,18	27,39
2010/50	28,30	21,60	22,74	21,05	47,47	26,80
2010/51	28,24	21,03	27,22	22,12	47,42	26,62
2010/52	28,24	21,22	24,20	20,57	47,42	27,74
2011/01	28,96	21,22	26,64	27,52	47,84	26,60
2011/02	29,65	-	29,38	30,42	47,84	27,54
2011/03	29,65	-	29,38	33,96	47,84	28,38
2011/04	31,62	29,00	31,84	-	47,78	29,97

Zdroj: AgriMIS, ceny zemiakov sú farmárske.

Graf: PPA – ATIS

Zákaz dovozu zvierat a potravín z Bulharska

Pre cestujúcich a poľovníkov, ktorí smerujú do Bulharska platí vo Švajčiarsku aj Nemecku zákaz dovozu mäsa a mliečnych produktov z Bulharska.

Pre priemyselný obchod existujú silné obmedzenia. V Bulharsku sa v dedine v blízkosti tureckých hraníc v regióne Burgas potvrdila slintačka a krívačka u oviec, kôz, hovädzieho dobytku aj ošípaných. Slintačka a krívačka však nie je nebezpečná pre ľudí.

V postihnutej dedine boli všetky choré zvieratá zabité a prijali sa ďalšie hygienické opatrenia, aby sa zabránilo rozšíreniu vysoko nákazlivej slintačky. Nemôžu sa však vylúčiť ďalšie prípady tohto ochorenia.

Aj Európska únia prijala prísne obchodné obmedzenia na vnútornom trhu EÚ. Nie je jasné, ako sa slintačka zavliekla do Bulharska. Je možné, že sa tam rozšírila z Turecka: na rozdiel od európskej časti krajiny, v ktorej sa nevyskytuje, v ázijskej časti Bulharska sa vyskytlo viac ako 1 000 prípadov ochorenia.

V roku 2010 sa do Švajčiarska nedoviezli z Bulharska nijaké úžitkové zvieratá. Sotva sa doviezli nejaké potraviny vyrobené zo zvierat, ktoré sú náchylné na toto ochorenie: od januára do novembra 2010 sa do Švajčiarska z Bulharska importovalo len asi 30 t syrov.

Slintačka a krívačka je pre hovädzí dobytok, ovce, kozy, ošípané a iné párnokopytníky mimoriadne nákazlivé ochorenie s pustošivými hospodárskymi následkami. Vo Švajčiarsku, ani vo všetkých štátoch EÚ (okrem Bulharska) sa slintačka a krívačka nevyskytuje.

Vo svete sa slintačka vyskytuje vo viacerých štátoch, okrem iných aj v Turecku. Nariadenie švajčiarskych úradov o zákaze dovozu do Švajčiarska, ako aj ďalšie informácie sú dostupné na internetovej stránke: www.bvet.admin.ch.

PPA – ATIS/www.proplanta.de

FAO varuje pred blokovaním vývozu potravín

Organizácia Spojených národov pre výživu a poľnohospodárstvo (FAO) 26. 1. 2011 vyzvala jednotlivé štáty, aby sa neuchyľovali k vývozným obmedzeniam alebo iným krátkodobým opatreniam s cieľom zmierniť rast cien potravín. Podľa FAO blokovanie vývozu situáciu s potravinami iba zhorší a povedie k ešte rýchlejšiemu rastu cien.

Organizácia varovala, že ceny pšenice a ďalších základných potravinárskych komodít sa v minulom roku dramaticky zvýšili a niektorým chudobnejším štátom hrozí opakovanie situácie z rokov 2007 - 2008, keď počas potravinovej krízy došlo v mnohých krajinách k násilným protestom. Aj za súčasnými násilnosťami v Tunisku a Egypte sú čiastočne vysoké ceny potravín.

Ceny pšenice sa prudko zvýšili v auguste 2010, keď Rusko v dôsledku rozsiahleho sucha

a následných požiarov dočasne zastavilo vývoz obilia. V októbri ďalší kľúčový vývozca obilia Ukrajina zaviedla exportné kvóty.

Bez toho, aby krajiny menovala, FAO oznámila, že takéto obmedzenia môžu potravinovú krízu iba zhoršiť. Počas krízy v rokoch 2007 až 2008 práve krátkodobé zastavenie vývozu z niektorých kľúčových exportných štátov viedlo k prudkému rastu cien potravín vo svete.

„Skúsenosti z rokov 2007 - 2008 potvrdzujú, že narýchlo prijaté kroky vlád s cieľom zmierniť dôsledky krízy v skutočnosti túto krízu znásobili,“ uviedol Richard China z FAO. Najviac ohrozené sú opäť africké krajiny, keďže takmer všetky sú čistými dovozcami obilia. Najchudobnejšie vrstvy obyvateľstva týchto štátov vynakladajú na potraviny viac než 3/4 zo svojho príjmu. Informovala o tom agentúra AP.

PPA – ATIS/www.tasr.sk

Potraviny sú rekordne drahé, tretinu vyhodíme

Ceny potravín sú už teraz vyššie ako v čase potravinovej krízy a miliarda ľudí trpí hladom. Napriek tomu až tretina potravín končí v koši.

Zistil to Svetový fond na ochranu prírody (WWF), podľa ktorého vo vyspelých krajinách končia potraviny v odpadkových košoch, v roz-

vojových krajinách sa zas pokazia pri ich nevhodnom skladovaní.

Pokračovanie na strane 14

Dokončenie zo strany 13

Len v Nemecku skončí v odpadkoch za rok viac ako 20 mil. t potravín. „Poľnohospodári chcú stále rozširovať výrobu, používať nové chemikálie, zvyšovať rozlohu poľí. Ale najprv by sa malo konať tak, aby sa potraviny zbytočne nevyhadzovali,“ myslí si Matthias Meissner zo Svetového fondu na ochranu prírody (WWF). Podľa štúdie ekologov vyprodukuje svetové poľnohospodárstvo asi 4 600 kilokalórií na deň a osobu. Z toho 1 400 kilokalórií však ľudia nikdy nezjedia, potraviny sa pokazia - alebo ich ľudia vyhodí. „Potraviny vyhadzujú obchody aj ľudia v domácnostiach. Každý by si mal nazrieť do svedomia, ako hospodári s potravinami,“ uviedol Meissner.

Vyhodené jedlo znamená skleníkové plyny

Milióny ton jedla končia v kontajneroch vo väčšine vyspelých krajín. Ekológovia tak napríklad spočítali, že vo Veľkej Británii skončí v kontajneroch za rok 220 tis. chlebov, 1,6 mil. banánov a viac ako 5 mil. zemiakov.

Každý obyvateľ Viedne vyhodí 44 kilogramov

ešte nerozbaleného jedla ročne a každý supermarket zasa 17 t. Američania vyhodí až polovicu všetkých potravín. Pritom len prebytky z USA by nasýtili všetkých hladných v Afrike.

Zvyšky potravín väčšinou hnijú na skládkach a vytvárajú skleníkové plyny. Keby Švédii, ktorí vyhodí 27 % potravín, prestali potravinami plytvať, prospelo by to podľa štúdie švédskeho výskumného inštitútu SIK ovzdušiu rovnako, ako keby v krajine zmizlo každé siedme auto.

Jedlo je najdrahšie za posledných 20 rokov

Základné potraviny sú pritom teraz drahšie ako v časoch tzv. potravinovej krízy z roku 2008. Potvrdil to index cien potravinárskych komodít svetovej organizácie OSN pre výživu (FAO). Index meria mesačné zmeny ceny koša potravín zloženého z obilnín, olejnin, mlieka, mliečnych výrobkov, mäsa a cukru. Potraviny sú teraz vôbec najdrahšie od čias, keď sa meranie začalo robiť, teda za posledných 20 rokov. PPA – ATIS/www.aktualne.sk

Nemecko – po dioxínovom škandále veľký záujem o biovajcia

Podľa nemeckých maloobchodníkov a biopredajcov sa v posledných dňoch razantne zvýšil dopyt po biovajciach ako dôsledok dioxínového škandálu. Objavili sa obavy z nedostatku tovaru, potom, čo zákazníci začali odmietať vajcia z klieťkových chovov.

„Zákazníci čoraz viac dávajú prednosť vajciam z ekologických chovov, ktoré nie sú podobným škandalom zasiahnuté,“ hovorí Margit Becková z výskumnej agentúry MEG. Podľa nej sa tiež znížil celkový dopyt po vajciach.

Od polovice januára sú nemeckí spotrebitelia vystrašení z potravinového škandálu, ktorý si vyžiadal uzavretie takmer 5 tis. fariem a zničenie vyše 100 tis. vajec. Istá nemecká firma je podozrivá z toho, že zásobovala výrobcov krmív pre hospodárske zvieratá tukom, ktorý bol určený len na priemyselné účely. Z neho bolo vyrobených 150 tis. ton krmiva, v ktorom testy našli vyššie množstvo dioxínu ako je povolené, ktorý môže spôsobovať rakovinu.

Z prieskumu denníka Bild vyplýva, že po škandále väčšina Nemcov prestala nakupovať vaj-

cia. Zástupcovia bioobchodníkov naopak tvrdia, že biovajcia a biomäso mizne z regálov ako prvé. Ekologickí chovatelia sa zo všetkých síl snažia dopyt uspokojiť. Uli Rothert, manažér biosupermarketu Momo v Bonne hovorí: „Bežne predávame asi 4,5 tis. biovajec týždenne. Teraz by to pokojne mohlo byť 7 tisíc, keby sme ich ale mali.“ Veľkoobchod, ktorý do predajne biovajcia dodáva, ďalšie nemá. Podľa BNN, nemeckého zväzu obchodníkov s biopotravinami, vzrástol v posledných týždňoch dopyt po biovajciach o 50 %, o biohydinu asi o tretinu. Takýto silný dopyt pravdepodobne potrvá dovtedy, kým budú titulným stránkam novín vládnuť správy o dioxínovom škandále. Potom opadne, ako to bolo aj v minulosti pri podobných škandáloch.

PPA – ATIS/DW/bio-info.cz

Vydavateľ: PPA – ATIS Pôdohospodárska platobná agentúra - Agrárne trhové informácie Slovenska Dobrovičova 12 815 26 Bratislava ISSN 1336 – 443X	Zodpovedný pracovník Ing. Katarína Prachárová e-mail: Katarina.Pracharova@apa.sk Telefón: 02/53 41 74 19 Fax: 02/53 41 81 47	©Rozmnožovanie a využívanie informácií je možné len po písomnej dohode s PPA - ATIS. Všetky trhové informácie sú spracované s najväčšou starostlivosťou. Informácie obsiahnuté v tomto materiáli sa zakladajú na informačných zdrojoch, o ktorých sme presvedčení, že sú hodnoverné. Za správnosť a úplnosť uvádzaných informácií sa ATIS nezaručuje, ako aj nezodpovedá za žiadne škody vzniknuté na základe ich využívania.
---	--	--